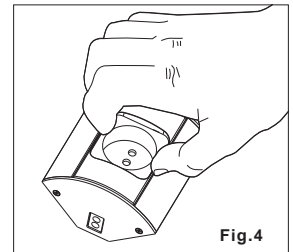
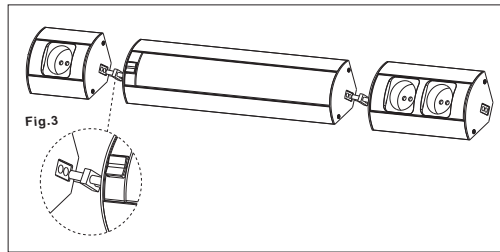
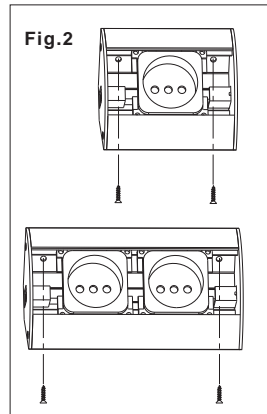
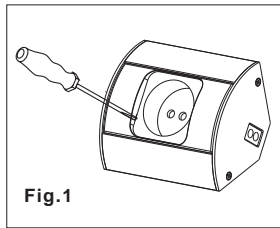




Corner Single Socket and Double Socket + FC



ATTENZIONE: MAX. 10A 230V 50Hz

CAUTION: max. 10A 230V 50Hz

Distributore di energia con presa e cavo di alimentazione 3x1,5 mm² (2P+T) L= 2 m predisposta per la "fila continua".

Energy distributive system with grip and feeding cable 3x1, 5 mm² (2P+T) L= 2 m arranged for the "continuous row".

ATTENZIONE: la sicurezza dell'apparecchio è garantita solo con l'uso appropriato delle seguenti istruzioni, pertanto è necessario conservarle.

ATTENTION: safety is guaranteed only with the appropriate use of the following instructions, therefore it is important that you keep them.



Apparecchio idoneo al montaggio diretto su superfici normalmente infiammabili;



The apparatus is suited for installation on normally inflammable surfaces.



Il prodotto è conforme alle direttive CEI EN 60320-1:2001-12 e CEI EN 60598-1:2001-04



This product is in conformity with the directives CEI EN 60320-1:2001-12 e CEI EN 60598-1:2001-04



SMALTIMENTO DEI RIFIUTI

IMBALLI : Sono da considerarsi come rifiuti speciali non tossici e non nocivi tutti i materiali relativi all'imballo e come tali devono essere smaltiti secondo la normativa vigente.



WASTE DISPOSAL

PACKAGING: all the packaging materials are to be considered as non-toxic and non-hazardous special waste and as such must be disposed of in accordance with current legislation.

DEFINIZIONE DI RIFIUTI SPECIALI: I residui derivanti da lavorazioni industriali, attività agricole, artigianali, commerciali e servizi che, per qualità o quantità non siano dichiarati assimilabili ai rifiuti urbani.

DEFINITION OF SPECIAL WASTE: residues from industrial processes, agricultural, handicraft and commercial activities as well as services that, due to quality and quantity, have not been declared as disposable with municipal waste.

DEMOLIZIONE E SMALTIMENTO DELL'APPARECCHIO DI ILLUMINAZIONE

DEMOLITION AND DISPOSAL OF THE LIGHTING APPLIANCE

L'apparecchio va considerato come AEE (apparecchiatura elettrica ed elettronica) e come tale deve essere smaltita.

Il simbolo soprariportato indica che l'apparecchiatura a fine vita è da considerarsi RAEE (rifiuto di apparecchiatura elettrica ed elettronica) Come tale l'apparecchio non può essere smaltito come rifiuto urbano misto ma deve essere conferito agli appositi centri di raccolta allestiti dalle amministrazioni o dai produttori che provvederanno alla raccolta separata dei RAEE.

The appliance should be considered as EEE (electrical and electronic equipment) and must be disposed of as such.

The symbol shown below indicates that at the end of its life the equipment is to be considered WEEE (waste electrical and electronic equipment). As such the appliance may not be disposed of as mixed municipal waste, but must be taken to the special collection centres set up by the local authorities or by the manufacturers, who will arrange for the separate collection of WEEE.

Nel caso di acquisto di un apparecchio nuovo, un apparecchio da smaltire potrà anche essere consegnato al distributore.

Contattare le amministrazioni competenti o il distributore/produttore per ulteriori informazioni in merito.

La presenza del simbolo RAEE identifica che l'apparecchiatura è stata immessa sul mercato dopo il 13 agosto 2005

When purchasing a new appliance, an old appliance to be disposed of may also be handed over to the distributor.

Contact the competent authorities or the distributor/manufacturer for further information on the matter.

The presence of the WEEE symbol shows that the appliance has been put onto the market after 13 August 2005

Pericoli per l'ambiente: l'apparecchiatura contiene dei materiali e dei componenti potenzialmente pericolosi per l'ambiente e per la salute umana. Non disperdere i materiali nell'ambiente, l'inosservanza di tale regola può dare adito a sanzioni da parte delle autorità competenti.

Environmental hazards: the equipment contains materials and parts that are potentially hazardous for the environment and for human health.

Dispose of the materials properly: failure to observe this rule may lead to sanctions being applied by the competent authorities.

ATTENZIONE: Prima di procedere alla connessione elettrica assicurarsi di aver tolto la tensione all'impianto. Il montaggio dell'apparecchio deve essere effettuato da personale qualificato.

ATTENTION: before proceeding to making the electric connection, be sure you have turned off the main electrical current. The assembly of the apparatus must be done by qualified personnel.

MONTAGGIO:

- Smontare la mascherina facendo leva con un cacciavite sulle asole laterali (fig. 1)

- Posizionare la presa e fissarla con le viti in confezione (fig. 2);

- Completare l'eventuale "fila continua" con le altre prese e/o lampade interponendo fra le stesse il connettore PK di prod. L&S in confezione.(fig.3).

- Rimontare la mascherina con una leggera pressione della mano (fig. 4);

- Effettuare il collegamento elettrico predisponendo una scatola di derivazione avente un diametro minimo di 60mm e profondità minima 25 mm nella quale effettuare il cablaggio con apposita morsettiera (secondo la norma EN 60598-1-2).

ASSEMBLY:

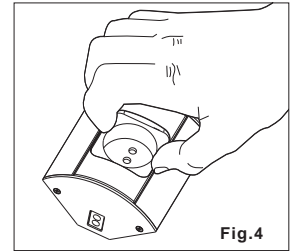
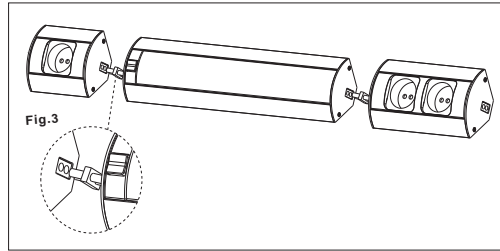
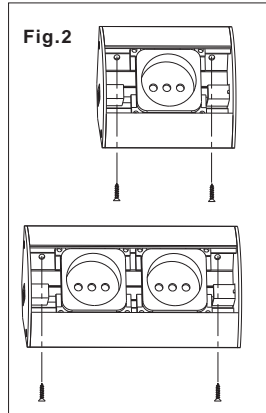
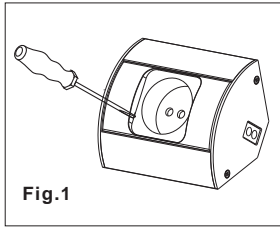
- Remove the grille levering with a screwdriver on the side buttonholes (fig. 1)

- Position the grip and fix it with the screws provided. (fig. 2);

- Complete the possible continuous raw with the other grips a/o lamps interposing between them the PK connector provided and produced by L&S (fig.3).

- Reassemble the grille with a light pressure (fig.4);

- Make the electric connection preparing a connector-block with a diameter of at least 60mm and a depth of at least 25 mm in which to effect the wiring with the terminal board (according to norm EN 60598-1-2).



ACHTUNG: MAX. 10A 230V 50Hz

ATTENTION: MAX. 10A 230V 50H

Distributeur d'énergie avec prise et câble d'alimentation 3x1,5 mm² (2P+T) L= 2 m. disposée pour la " ligne continue ".

ATTENTION: la sécurité de l'appareil est garantie seulement avec l'utilisation adéquate des instructions suivantes, il est donc nécessaire de les conserver.

Appareil apte à l'installation dans des surfaces normalement inflammables;

Le produit est conforme aux directives CEI EN 60320-1:2001-12 e CEI EN 60598-1:2001-04

ABFALLENTSORGUNG
VERPACKUNGEN: Die Verpackungsmaterialien sind als ungiftiger und unschädlicher Sonderabfall zu berücksichtigen und dementsprechend gemäß der jeweils geltenden Vorschrift zu entsorgen.

BEGRIFFSERKLÄRUNG ZU SONDERABFALL: Alle aus Industrie-, Landwirtschafts-, Handwerks-, Handels- und Dienstleistungsbetrieben stammenden Rückstände, die aufgrund ihrer Menge oder Art nicht dem Hausmüll zugeordnet werden können.

VERNICHTUNG UND ENTSORGUNG DES BELEUCHTUNGSGERÄTS

Das Gerät ist als Elektro- und Elektronikgerät anzusehen und muss dementsprechend entsorgt werden.
Das nachstehende Symbol deutet darauf hin, dass das Gerät am Ende seines Lebens als Elektro- und Elektronik-Altgerät anzusehen ist.

Aus diesem Grund darf das Gerät nicht als normaler gemischter Hausmüll entsorgt werden, sondern muss eigens den von den Verwaltungen oder den Herstellern eingerichteten Sammelzentren übergeben werden, die für die separate Sammlung der Elektro- und Elektronik-Altgeräte sorgen. Beim Kauf eines neuen Geräts kann das zu entsorgende Gerät auch dem jeweiligen Händler übergeben werden.

Für mehr Informationen wenden Sie sich bitte an die zuständigen Verwaltungen oder Ihren Händler/Hersteller.
Die Präsenz des Symbols für Elektro- und Elektronik-Altgeräte weist darauf hin, dass das Gerät nach dem 13. August 2005 auf den Markt gekommen ist.

Umweltgefahren: Die Gerätschaft enthält Materialien und Bauteile, die für die Umwelt und die menschliche Gesundheit eine Gefährdung darstellen können. Die Materialien keinesfalls widerrechtlich ablagern. Das Nichtbeachten dieser Vorschrift kann Grund zur Verhängung von Strafen seitens der zuständigen Behörden sein.

ATTENTION: Avant de procéder à la connexion électrique bien s'assurer d'avoir enlevé la tension à l'installation. Le montage de l'appareil doit être effectuée par un personnel qualifié.

MONTAGE:

- Démonter la grille en faisant levier avec un tournevis sur les boutonnières latérales (fig. 1)
- Positionner la prise et la fixer avec les vis en dotation (fig. 2);
- Compléter l'éventuelle " ligne continue " avec les autres prises et/ou lampes en interposant entre elles le connecteur en dotation PK, de production L&S. (fig.3).
- Remettre la grille avec une légère pression de la main (fig. 4);
- Effectuer le branchement électrique en prédisposant une boîte de dérivation ayant un diamètre minime de 60mm et une profondeur minime de 25 mm dans laquelle effectuer le câblage avec l'adéquat étai (d'après la norme EN 60598-1-2).

Energie Verteiler mit Steckdose und 3x1,5 mm² Ernährungskabel (2P+E) L= 2 m, fürs reihen geeignet.

ACHTUNG: die Sicherheit des Apparates wird nur durch den korrekten Gebrauch folgender Anweisungen garantiert, deshalb ist es notwendig sie aufzubewahren.

Apparat geeignet für die direkte Montage auf normal entzündbaren Oberflächen.

Das Produkt entspricht den EWG-Richtlinien CEI EN 60320-1:2001-12 e CEI EN 60598-1:2001-04

ELIMINATION DES DECHETS
EMBALLAGES : Tous les matériaux faisant partie de l'emballage doivent être considérés des déchets spéciaux non toxiques et non nocifs et comme tels ils doivent être éliminés selon la normative en vigueur.

DEFINITION DE DECHETS SPECIAUX : Les déchets dérivant d'exécutions industrielles, activités agricoles, artisanales, commerciales et services qui, en raison de leur qualité ou quantité, ne sont pas déclarés assimilables à des résidus urbains.

DEMOLITION ET ELIMINATION DE L'EQUIPEMENT D'ECLAIRAGE

L'équipement entre dans la catégorie des EEE (équipement électrique et électronique) et comme tel il doit être éliminé.
Le symbole représenté ci-dessous indique que l'équipement, en fin de vie, doit être considéré comme un DEEE (déchet d'équipement électrique et électronique)

En tant que tel, il ne peut pas être éliminé comme un résidu urbain mixte mais doit être remis à un centre spécial de collecte des déchets mis en place par les administrations ou par les producteurs qui pourvoient à la collecte séparée des DEEE.

Au moment de l'achat d'un nouvel équipement, l'équipement ancien pourra éventuellement être remis au distributeur.
Contacter les administrations compétentes ou le distributeur/producteur pour de plus amples informations à ce sujet.
La présence du symbole DEEE indique que l'équipement a été introduit sur le marché après le 13 Août 2005

Dangers pour l'environnement: l'équipement contient des matériaux et des composants potentiellement dangereux pour l'environnement et pour la santé humaine. Eliminer ce produit dans un centre de collecte de déchets. Le non respect de cette règle peut entraîner des sanctions de la part des autorités compétentes.

ACHTUNG: vor dem Fortschreiten mit der Elektroverbindung sicherstellen, dass die Stromspannung abgestellt worden ist. Die Montage des Apparates muss durch Fachpersonal ausgeführt werden.

MONTAGE:

- Den Schirm abmontieren durch Hebel Wirkung mit einem Schraubenzieher auf den seitlichen Ösen (fig.1)
- Die Steckdose positionieren und sie mit den in der Verpackung mitgelieferten Schrauben befestigen (fig.2)
- Das eventuelle reihen mit den anderen Steckdosen u/o Lampen Vervollständigen und dabei jeweils einen von L&S produzierten und mitgelieferten PK Verbinder einlegen (fig.3)
- Den Schirm wieder montieren durch einen leichten Handdruck (fig.4)
- Den elektrischen Anschluss herstellen durch eine Abzweigdose mit einem Mindestdurchmesser von 60 mm und einer Mindestdiefe von 25 mm, in der man die Verkabelung mit den dafür vorgesehenen Klemmen ausführt (gemäss der EN Norm 60598-2).